

1830-09-27

AFSENDER

J. C. Jacobsen

MODTAGER

L. F. Andersen

FAKTA

Type:
Letter

Sprog:
Dansk

Generel kommentar:
Brev til Ludvig Andersen i Berlin
(J. C. Jacobsens fætter)

Afsendersted:
København

Keywords:
The army, theatre

SUMMARY

Letter to Ludvig Andersen in Berlin (J. C. Jacobsens cousin)

TRANSSKRIFTION

An den Herrn L. F. Andersen bei den Herrn Biedel, Königsstrasse
Nº. 10
Berlin.

Kjøbenhavn d. 27. September 1830.

Liebster Freund!

Du maa undskylde kjære Ludvig ! at jeg ikke før har besvaret dine 2 Breve, thi deels er her slet intet mærkeligt forefaldet, som jeg troede kunde interessere dig, deels har jeg den største Del af Sommeren været beskjæftiget med min Excercits, saa at det sjældent indtraf, at jeg havde Lyst og Leilighed til at skrive et Brev, der, som du veed, altid har været mig et kjedsommeligt Arbejde. Vi har i Aar havt en meget kold og regnfuld Sommer, saa at man ikke har kunnet vove sig en Tur ud uden Paraplúe. Jeg har dog været i Skoven 3 à 4 Gange, dels med Riisberg dels med den Musiklæreres Søn, Møller; heldigvis havde vi hvergang smukt Veir (en sjælden Lykke). Saa heldig har jeg ikke været under Excercitsen, thi fra den første Dag jeg var i Uniform, havde vi næsten stedse Regnveir. Jeg er 4 Gange bleven gennemvaad til Skindet, dog dertil maa man vænne sig, naar man er Soldat. Jeg fik dog nogenlunde Opreisning derfor, thi

da vi kom på Fælleden, havde vi nogle faa Gange et herligt Veir, som vi Underofficerer strax benyttede til at dandse en holsteensk Vals med de tilstedeværende Damer. Første Gang vare der kun faae, som vilde dandse, men siden strømmede de ud til os saa tykt som Sand og vare meget villige dertil. Jeg havde denne Gang en nydelig lille Pige til Dandserinde, som jeg siden har seet spadsere på Frederiksberg. Med sin Moder. Men tænk dig nu hvilken Dag efter Glæden. Den Dag vi skulde mønstre for Kongen og jeg ventede at see hele Fælleden vrinkle af Skjønheder, blandt hvilke man kunde udvælge sig en Dandserinde, just denne saa længelfuldt ventede Mønstrings Dag blev det en saa øsende Regn, at vi bleve gennemvaade og Kongen med. At der hverken var

J. C. JACOBSENS ARKIV
CARLSBERGFONDET

Damer ellers Dands kan du selv tænke dig. Her kunde vi ikke sige:
Naar Enden er god er Alting godt - Nu nok om det. -Jeg ser af
Aviserne at der har været lidt Opløb i Berlin af Skræder og andre
Svende, jeg haaber at du ikke har været deeltager deri. Her var 2
Aftener

lidt Spektakel af nogle Gadedrenge, som slog Vinduerne ind hos 5
à 6 Jøder. Men da alle der blev grebne fik Riis i den bare Rxx
ophørte det af sig selv. Jeg har allerede været 3 Gange paa
Komedie hvor iblandt jeg har seet Hagbarth og Signe, et godt
Stykke. Jeg seer af dit Brev at du agter at rejse til Paris til
Foraaret, jeg ønskede heller at du vilde rejse hjem, da jeg savner
dit Selskab meget; jeg veed ikke hvorledes jeg skal faa Ende paa
den lange Vinter, da jeg nu slet ingen fortrolig jævnaldrende Ven
har, og jeg mangler dit muntre Lune, dog ! det er en Trøst, at man
kan tale med hinanden gennem Pennen indtil man sees igjen.
Gjør det flittigt og jeg skal gjengjælde det bedre end hidtil. Jeg maa
dog lade dig vide at alle dine Bekjendte i Kjøbenhavn saavidt jeg
veed befinde sig vel. Da Pladsen er knap, maa jeg slutte med de
kjærligste Hilsener til dig fra din Moder, mine Forældre, Juliane,
alle Nissens, fra Riisberg og især fra Din trofaste Ungdoms Ven !
J. C. Jacobsen

E. S. Skriv mig nu snart til igjen men husk min Adresse er
Brolæggerstræde No. 76 -
Lev vel, Jacob.

J. C. JACOBSENS ARKIV
CARISBERGFONDET



Hjælpshaand: 27. September 1830.

Lindbyens Formid!

Her maas indkjøbt Gjæve Ludvig! at jeg ikke for
før besøgte den 2. Excess; thi skønt at jeg selv intet
mærkeligt forefaldt, som jeg tvivlede om at forekomme
dig, skønt jeg selv den første Aal af Dammens
overst bejæftigede med min Excess, som at det skal
sket indtraf, at jeg første Lyt og Lestid forvandede
til at blive at leve, som den maas, althi jeg overst
mig at Gjæve med Lestid. Her for i den
Jant nu magt Lest og reguleret Dammens, som at man
ikke for Lestid maas sig nu Lest ind under Lestid.
Tag for dog over i Haven 3 & 4 Gangs, skønt med
Riisberg, skønt man den Mestherover Dan Møller;
Jallegens første og Jærgang første Mestherover Lyt;
Den Jalleg for jeg ikke overst under Lestid; thi for
den første Gang jeg var i Riisfæm, første og næste
Havne Regner. Tag nu 4 Gangs alle den gængsme
til Skibet; dog skønt maas man maas sig, maas man
Deltat. Tag selv dog reguleret Lestid overst; thi

J. C. JACOBSENS ARKIV
CARLSBERGFONDET

da mi Læreren Salladen, som da mi meget faas Gang at
førligt Blair, som mi Aulkeofficerer af Lærer, har sigtende til
at standse en Juleaften Nats med da tilstedeværende
slaver. Første Gang var der Læreren, som vilde standse,
men siden af Læreren da mi til at jeg sigtende som David,
og var meget villig at skrive. Jeg som da den nye Gang
en ugentlig lille sigtende til standse, som jeg siden jeg
juleaften som Frederiksholm med sin Møder. - Man-
skent sig mi Juleaften Gang og Læreren: den dag mi
skilte mig fra Læreren og jeg standse at jeg Jule-
aften som Læreren af Læreren, blandt hvilke man Læreren
indvalgte sig en standse, just som jeg Læreren
standse Møder den dag - blev det en Juleaften Læreren,
at mi blev gjenstand og Læreren med. Det den
Juleaften var slaver eller Læreren den Juleaften Læreren
sig. - Juleaften mi Læreren. - Juleaften og god
at Gullig god. - Mi nok en dag!

Jeg som af Læreren at det som meget lidt Læreren
Berlin af Læreren og anden Læreren; jeg Læreren at den
Læreren som meget Læreren Læreren. - Juleaften Læreren

J. C. JACOBSENS ARKIV
CARLSBERGFONDET

dit Opastabel af nogle Gæstgænger, som dog Nientids
ind for det Liden. Men du alle der blev gæstgænger
for det i den Liden der opførte det af sig selv.

Eng far allerede været 3 Gange paa Romalia, som
allerede jeg far ved Hagbarth og Signe, og just det...

Eng far af det Liden at du og far at rejse til Paris til
Saraaske, jeg ind Liden faller at du vilde rejse frem, da jeg
samar det Liden mangler, jeg med ikke forvinder jeg skal
fara Liden paa den Liden. Da jeg nu skal mig en fantastisk

Liden Liden der far, og jeg mangler det Liden Liden,
dog! det er en Liden at man kan tale med sin egen gæstgænger

foruden indtil man far igjennem. Gjør det flidigt og jeg
skal gæstgænger det Liden med sig selv. Eng være dog Liden sig

med at alle Liden Liden i Liden Liden far med Liden
sig med. da Liden er Liden, være jeg Liden med den Liden
for sig selv til sig Liden Liden, min Saraaske, Liden.

alle Liden, for Liden og Liden Liden. Den
Liden Liden Liden Liden!

E.S. Hvis mig nu far til igjennem

min Liden at min Liden Liden

Broggerstræde N^o 16. - Liden Liden! Liden.

J.C. Jacobsen.